

**ПРОТОКОЛ ОБ АКАДЕМИЧЕСКОМ И НАУЧНОМ ОБМЕНЕ**  
между  
**САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИМ ГОСУДАРСТВЕННЫМ УНИВЕРСИТЕТОМ,**  
**РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ**

**И**

**УЧРЕЖДЕНИЕМ ОБРАЗОВАНИЯ «ГРОДНЕНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ  
УНИВЕРСИТЕТ ИМЕНИ ЯНКИ КУПАЛЫ»,  
РЕСПУБЛИКА БЕЛАРУСЬ**

№ 01/1-70-137-СПбГУ

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Санкт-Петербургский государственный университет» (далее – СПбГУ), в лице проректора по международной деятельности Андриюшина Сергея Владимировича, действующего на основании доверенности от 26.09.2022 № 32-06-352, с одной стороны, и учреждение образования «Гродненский государственный университет имени Янки Купалы» (далее – ГрГУ им. Янки Купалы), в лице ректора Китурко Ирины Федоровны, действующего на основании Устава, с другой стороны, далее вместе именуемые «Стороны», а по отдельности «Сторона», в соответствии с Соглашением о сотрудничестве от 02.03.2023 (далее – Соглашение), договорились осуществлять академическое и научное сотрудничество и составили настоящий Протокол об академическом и научном обмене (далее - Протокол).

**§ 1**

- 1.1. Стороны намерены продолжать и развивать научно-академическое и иное сотрудничество в областях, представляющих взаимный интерес, в том числе с привлечением сторонних научно-образовательных и иных учреждений, организаций и ассоциаций.
- 1.2. Стороны будут активно содействовать реализации совместных научно-академических проектов, изданию совместных публикаций, журналов, учебников и учебных пособий, организации семинаров, конференций и иных совместных мероприятий.
- 1.3. В целях, указанных в пунктах 1.1. и 1.2 настоящего Протокола, Стороны будут содействовать обмену научно-педагогическими работниками в период действия настоящего Протокола и в соответствии с условиями и порядком, определяемыми настоящим Протоколом.

**§ 2**

- 2.1. Стороны соглашаются, что ежегодно оба университета будут направлять не более 2 профессоров и/или исследователей, участвующих в обучении и/или исследовательском сотрудничестве, на срок не более 15 дней на человека. Общая годовая продолжительность обмена в рамках настоящего Протокола не должна превышать 30 дней в каждом университете.
- 2.2. Принимающий университет оказывает помощь участникам обмена в организации проживания в период обмена. Расходы на проживание осуществляются за счет собственных средств участников обмена.
- 2.3. Все расходы, связанные с получением визы (кроме расходов, которые несет принимающий университет в соответствии с п. 3.3.3 настоящего Протокола), оформлением медицинской страховки, транспортные расходы, а также любые дополнительные расходы, возникающие в связи с участием в обмене, оплачиваются

участниками обмена самостоятельно или направляющим университетом, или третьей стороной.

- 2.4. Стороны обязуются не взимать с участников обмена каких-либо сборов (налогов и взносов), связанных с участием в обмене, за исключением сборов, предусмотренных в качестве платы за дополнительно предлагаемые услуги.
- 2.5. Все участники обмена могут оформить страховой медицинский полис, действительный на территории страны пребывания в течение всего периода пребывания в принимающем университете.
- 2.6. Возможность и условия приема научно-педагогических работников сверх установленной в п. 2.1 общей ежегодной продолжительности обмена, подлежат согласованию Сторонами в каждом конкретном случае.

### § 3

- 3.1. Для организации взаимодействия в рамках настоящего Протокола каждая из Сторон (в течение 1 месяца после подписания настоящего Протокола) назначает координатора, ответственного за согласование условий и документационное обеспечение визитов участников обмена.
- 3.2. Стороны обязуются своевременно (в течение 10 рабочих дней) уведомлять друг друга о назначении или изменении координатора, а также об изменении его контактной информации.
- 3.3. Стороны обязуются согласовывать заявки на участие в обмене на условиях, предусмотренных настоящим Протоколом, в соответствии со следующей процедурой:
  - 3.3.1. Каждая заявка, оформленная в соответствии с требованиями и правилами, установленными в принимающем университете, должна направляться координатором направляющего университета координатору принимающего университета не позднее, чем за 3 месяца до начала визита участника обмена.
  - 3.3.2. Окончательное решение о возможности и условиях приема каждого участника обмена (касающихся продолжительности, финансового и организационного обеспечения, а также программы визита) остается за принимающим университетом. О своем решении принимающий университет должен уведомить координатора направляющего университета не позднее, чем за 2 месяца до начала визита.
  - 3.3.3. В случае согласия направляющего университета с предлагаемыми условиями, принимающий университет за свой счет отправляет координатору направляющего университета официальное приглашение для участника обмена, содержащее полное описание условий приема.
- 3.4. Изменение указанной в п. 3.3 процедуры возможно только по взаимному письменному согласию Сторон.

### § 4

- 4.1. Сотрудничество Сторон в рамках настоящего Протокола осуществляется в соответствии с *Соглашением*, процедурами, политикой и практикой каждой из Сторон, а также в соответствии с законодательством Российской Федерации и законодательством Республики Беларусь.
- 4.2. Обработка персональных данных участников обмена с обеих сторон осуществляется на основе законов о защите данных в Республике Беларусь и Российской Федерации.

Университет проинформирует своих участников об этом условии.

- 4.3. В случае возникновения между Сторонами каких-либо споров или разногласий, связанных с Протоколом или в отношении него, Стороны должны сначала попытаться разрешить спор путем переговоров. Если спор не будет разрешен путем таких переговоров, стороны вправе передать спор в суд по месту нахождения ответчика. Применимым правом является право страны, в которой возникло сомнительное обязательство.
- 4.4. Каждая из Сторон обязуется не использовать наименования и логотипы другой Стороны без ее предварительного согласия, если это прямо не связано с исполнением обязательств по настоящему Протоколу.
- 4.5. Настоящий Протокол вступает в силу с даты получения Санкт-Петербургским университетом заключения, предусмотренного частью 4 статьи 105 Федерального закона «Об образовании Российской Федерации». СПбГУ уведомит ГрГУ им. Янки Купалы о получении соответствующего заключения.

## § 5

- 5.1. Настоящий Протокол заключается между Сторонами на срок по 31.12.2027. Если за два месяца до истечения срока действия настоящего Протокола ни одна из Сторон не уведомит другую Сторону о его прекращении, действие настоящего Протокола считается пролонгированным на тот же срок и на тех же условиях.
- 5.2. Настоящий Протокол может быть расторгнут по инициативе одной из Сторон. В этом случае инициатор расторжения предупреждает другую Сторону о своем намерении не позднее, чем за 6 месяцев до заявленного прекращения действия настоящего Протокола. Условия настоящего Протокола остаются в силе после расторжения до тех пор, пока Стороны не выполнят свои обязательства по реализации текущих на момент расторжения мероприятий, связанных с реализацией настоящего Протокола.
- 5.3. Любые изменения и дополнения к настоящему Протоколу должны быть оформлены в письменном виде и подписаны уполномоченными представителями Сторон.

## § 6

- 6.1. Настоящий Протокол подписан в двух экземплярах по одному оригиналу на русском языке для каждой из Сторон.

Федеральное государственное  
бюджетное образовательное учреждение  
высшего образования «Санкт-  
Петербургский государственный  
университет»

Проректор  
по международной деятельности

С.В. Андришин  
« 31 » 05 2023 г.



Учреждение образования  
«Гродненский государственный  
университет имени Янки Купалы»  
Адрес: Республика Беларусь,  
230023, г. Гродно, ул. Ожешко, 22  
Телефон: +375 152 731901  
E-mail: mail@grsu.by

Ректор университета

И.Ф. Китурко  
« \_\_\_\_\_ » 2023 г.

